



**ARQUISUR**  
ASOCIACION DE  
ESCUELAS Y  
FACULTADES DE  
ARQUITECTURA  
P\u00c9BLICAS DE  
AMERICA DEL SUR

**XXXIII ENCUENTRO Y XVIII CONGRESO ARQUISUR:  
"Proliferaciones- Desaf\u00edos de las  
ciudades/arquitecturas emergentes"**

10 al 12 de setiembre de 2014  
Facultad de Arquitectura, Artes, Dise\u00f1o y Urbanismo  
Universidad Mayor de San Andr\u00e9s. La Paz - Bolivia

**CONVOCATORIA DEL PREMIO ARQUISUR  
Arq. JOSE MIGUEL AROZTEGUI  
Bases para la presentaci\u00f3n de trabajos  
al Concurso de Estudiantes de Arquitectura**

## **ANTECEDENTES Y MARCO GENERAL**

La Asociaci\u00f3n de Facultades y Escuelas de Arquitectura de Universidades P\u00fablicas de los Pa\u00edses de Am\u00e9rica del Sur cre\u00f3 el Premio ARQUISUR destinado a estudiantes de arquitectura de las Escuelas y Facultades miembros del ARQUISUR, basado en la producci\u00f3n en los talleres de arquitectura y de urbanismo, con el prop\u00f3sito de difundir los objetivos de la Asociaci\u00f3n, entendiendo que el aqu\u00ed y ahora de nuestra producci\u00f3n disciplinar y pedag\u00f3gica se refiere a un lugar concreto de nuestra geograf\u00eda americana, con todas las amplias connotaciones que esto encierra.

Diferentes temas pueden ser presentados. Seg\u00fan los objetivos y directrices del premio se aspira a rescatar aquellos proyectos que superen la dicotom\u00eda y fragmentaci\u00f3n de los conocimientos suministrados por las diferentes \u00e1reas de ense\u00f1anza. Pero tambi\u00e9n debe entenderse como la validaci\u00f3n de un espacio de presentaci\u00f3n de aspectos espec\u00edficos de los procesos de ense\u00f1anza y de aprendizaje, reconociendo y sacando partido de su diversidad. En este sentido el Premio y la Muestra no centran el debate s\u00f3lo en torno a productos, sino tambi\u00e9n en el intercambio de estrategias docentes, objetivos y contenidos. La reflexi\u00f3n acerca de la ense\u00f1anza-aprendizaje y del proyecto, se enriquece desde la exposici\u00f3n de los aportes estudiantiles a la materia.

A partir de la edici\u00f3n 2012 se puso en marcha un mecanismo de selecci\u00f3n que propende a una mayor participaci\u00f3n y que, democr\u00e1ticamente, recoja el mayor n\u00famero de opiniones. De modo complementario, y como forma de avanzar en el conocimiento de la actividad de otras instituciones, el mecanismo promueve las miradas cruzadas hacia el trabajo y la producci\u00f3n de todas las unidades acad\u00e9micas miembros del ARQUISUR.

## **PARTICIPANTES / CATEGOR\u00cdAS**

La participaci\u00f3n ser\u00e1 en forma individual o en grupo, en cuatro (4) categor\u00edas, a trav\u00e9s de trabajos desarrollados en los talleres de arquitectura de cada Facultad o Escuela miembro del ARQUISUR. Los trabajos presentados deben ser in\u00e9ditos, evaluados, y corresponder a los cursos regulares del periodo lectivo anterior a la presentaci\u00f3n o del a\u00f1o en curso.

Los equipos podr\u00e1n integrarse con alumnos de un mismo nivel o de diferentes niveles, en las siguientes categor\u00edas:

"A" trabajos de 1\u00b0 y 2\u00b0 a\u00f1os;

"B" trabajos de 3\u00b0 y 4\u00b0 a\u00f1os;

"C" trabajos de 5\u00b0 y 6\u00b0 a\u00f1os;

"D" trabajos finales de carrera o tesis de graduaci\u00f3n

## **PRIMERA INSTANCIA: SELECCIÓN LOCAL**

1. Cada Unidad Académica, Escuela o Facultad decidirá libremente la selección de trabajos a enviar, que serán hasta dos por cada Categoría, evaluando especialmente para esta selección el ajuste de los mismos a las presentes Bases, y se responsabilizará del envío de los mismos en un todo de acuerdo a lo indicado en los siguientes puntos y en el **ANEXO 1**.
2. Cada Unidad Académica deberá subir los trabajos seleccionados a la Galería del Premio Aroztegui en la Web: [www.farq.edu.uy/arquisur/aroztegui](http://www.farq.edu.uy/arquisur/aroztegui) utilizando la clave que oportunamente entregará la Secretaría Permanente de ARQUISUR **Hasta el viernes 11 de julio de 2014**. Las Unidades Académicas tomarán los recaudos necesarios para efectuar la preselección con la debida anticipación). Estos trabajos serán presentados en forma anónima en cuanto a autor/es y unidad académica de origen, con clave de identificación según los detalles de presentación y formato establecidos en el Anexo 1
3. Simultáneamente cada Unidad Académica enviará a la Secretaría Permanente los trabajos que subió a la Web por mail indicando en el asunto Premio Aroztegui y la unidad académica que lo envía. Deberán adjuntar los datos identificatorios según el formato establecido en el **ANEXO 3. Hasta el viernes 25 de julio**. La identidad será revelada después de la homologación del Fallo, el primer día del Encuentro. La Paz imprimirá todos los trabajos que remita la Secretaría para su exposición en formato panel.

## **SEGUNDA INSTANCIA, JURADOS ON LINE**

1. Cada Unidad Académica conformará sus cuerpos de jurados con el criterio que considere adecuado, para evaluar los trabajos publicados en la web: [www.farq.edu.uy/arquisur/aroztegui](http://www.farq.edu.uy/arquisur/aroztegui)
2. En esta instancia cada Unidad Académica votará en la/las Categoría/s en las que haya presentado trabajos y no podrá votar por sus propios trabajos. Esto será controlado por la Secretaría Permanente al momento de recibirse las votaciones.
3. Como resultado de esta evaluación realizada por los Jurados las Unidades Académicas completarán el formulario **ANEXO 2**, uno por cada categoría, debiendo cubrir no más de las 10 posiciones indicadas respetando el puntaje establecido.
4. Las Unidades Académicas deberán enviar los formularios, hasta cuatro, uno por cada categoría, vía mail a la Secretaría Permanente: [arquisur@farq.edu.uy](mailto:arquisur@farq.edu.uy) y [arquisur.farq@gmail.com](mailto:arquisur.farq@gmail.com), Indicando en el asunto: Evaluación Premio Aroztegui y la unidad académica que lo envía. **Hasta el lunes 11 de agosto de 2014**.
5. Los trabajos de la Unidades Académicas que no envíen la votación web no serán considerados en el cómputo de puntajes ni en la Tercera instancia: Premiación.
6. En la sede de la Secretaría Permanente se realizará el cómputo de los puntajes recibidos y se establecerán así los 10 trabajos con mayor puntaje en cada categoría, que participarán en la Tercera instancia: Premiación.
7. El listado de los 10 trabajos mas votados en cada categoría, identificados mediante su clave de identificación, sera enviado a los Jurados y girado a las unidades académicas. **Hasta el jueves 21 de agosto de 2014**.

### TERCERA INSTANCIA: PREMIACIÓN

1. Se integrará un Jurado con un representante de cada país miembro de la Asociación (Argentina, Bolivia, Brasil, Chile, Paraguay y Uruguay) que será presidido por un Decano o Director designado por el Consejo de Decanos de ARQUISUR.
2. Cada Unidad Académica enviará el nombre y correo electrónico de su candidato a Jurado con su respectivo suplente, a la Secretaría Permanente de ARQUISUR [arquisur@farq.edu.uy](mailto:arquisur@farq.edu.uy) y [arquisur.farq@gmail.com](mailto:arquisur.farq@gmail.com), **Hasta el viernes 25 de julio de 2014.**
3. Para los países en que funcione mas de una Facultad o Escuela, se realizará un sorteo en la Secretaría Permanente. Las postulaciones recibidas así como el resultado del sorteo, será girado a las Unidades Académicas y publicado en la pagina web. **Hasta el lunes 11 de agosto de 2014.**
4. El Jurado así constituido comenzará su labor a través de la web sobre los 10 trabajos mas votados en cada categoría resultantes de la Segunda instancia. Deberá culminar su labor y emitir el fallo **el día inaugural del Encuentro** ante la vista de todos los trabajos en Formato Panel de Exposición
5. El Jurado podrá definir las siguientes distinciones en cada Categoría: Primer Premio, Segundo Premio, Tercer Premio. Los restantes trabajos preseleccionados en la segunda instancia recibirán Mención.
6. El Jurado elevará su fallo – que será inapelable - ante el Consejo de Decanos el Primer día del Encuentro.
7. En día y hora establecido en el Programa del Encuentro, los miembros del Jurado se reunirán con los autores de los trabajos distinguidos o no, para explicitar y debatir sobre los distintos aspectos y consideraciones del fallo

### PREMIOS

En el Acto de Clausura del XXXIII Encuentro y XVIII Congreso se entregará el correspondiente **certificado a cada uno de los autores** de los trabajos premiados.

### CRONOGRAMA PREMIO AROZTEGUI 2014

60 días antes del Encuentro: <b>viernes 11 de julio de 2014</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Fecha limite para entregar las claves a las unidades académicas</li></ul>
45 días antes del Encuentro <b>viernes 25 de julio de 2014</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Fecha límite para subir a la WEB los trabajos seleccionados.</li><li>• Fecha límite para enviar por mail los trabajos a <a href="mailto:arquisur.farq@gmail.com">arquisur.farq@gmail.com</a></li><li>• Fecha límite para enviar a la secretaria de Arquisur los candidatos a Jurado para la Premiación Final.</li></ul>
30 días antes del Encuentro <b>lunes 11 de agosto de 2014</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Fecha límite para que las Facultades y Escuelas remitan la lista ordenada de 10 trabajos por categoría.</li><li>• Fecha en que se hace público el Jurado de Premiación designado.</li></ul>

20 días antes del Encuentro <b>jueves 21 de agosto de 2014</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Fecha límite en que se remite al Jurado de Premiación la lista de trabajos seleccionados</li> <li>• Comienzo del trabajo del Jurado de Premiación.</li> </ul>
Primer día del Encuentro <b>miércoles 10 de setiembre de 2014</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Cierre del trabajo del Jurado de Premiación con los Paneles en Formato de Exposición a la vista</li> <li>• Presentación del Fallo del Jurado al Consejo de Decanos</li> <li>• Apertura de la muestra</li> </ul>
Según Cronograma	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Reunión del Jurado de premiación con los autores</li> </ul>

## ANEXO 1:

### GUÍA PARA LA PRESENTACIÓN AL PREMIO ARQUISUR ARQ. JOSÉ MIGUEL AROZTEGUI PARA ESTUDIANTES DE GRADO

Los estudiantes deberán diagramar su trabajo en una única lámina en el archivo “*Paneles Aroztegui*” (*Cat. A, Cat. B, Cat. C, Cat D*, según corresponda).

La lámina mide 0,70 m x 1,50 m, dispuesta de modo vertical, posee un margen perimetral de 1 cm, un rótulo en su parte superior y tres campos libres de 0,68 m x 0,45 m cada uno. Dentro de estos campos se organizarán las imágenes y textos correspondientes al trabajo (los colores de las fuentes de texto, de las imágenes y del fondo de los campos, son a criterio de los autores). Deberá incluirse un relato sintético, donde se expliquen los objetivos académicos y didácticos del curso y los criterios y objetivos del proyecto. También constará una síntesis del programa de necesidades y la superficie cubierta aproximada resultante, de acuerdo con la escala de intervención.

Los estudiantes deberán presentar ante su Escuela o Facultad, la lámina con el “seudónimo” y el “título del trabajo”, y adjuntarán el formulario con los datos de identificación que se solicitan. Los archivos “*Paneles Aroztegui*” deberán enviarse vía mail en formato JPEG, con un peso máximo de 10 MB.

### ENVÍO DE LOS TRABAJOS

Las Unidades Académicas subirán a la GALERÍA DEL PREMIO AROZTEGUI en el sitio web: <http://www.farq.edu.uy/arquisur/aroztegui> las láminas en formato JPEG con la clave identificatoria visible en el panel y completarán toda la información solicitada de autor/es y unidad académica, etc, en los lugares especificados. Esta información quedará oculta hasta la finalización del Encuentro.

Asimismo, enviarán por mail a la Secretaría: [arquisur.farq@gmail.com](mailto:arquisur.farq@gmail.com)

a) las láminas en formato JPEG

b) los datos identificatorios en el formato del **ANEXO 3**

c) el compromiso de pago del ploteo de los paneles el primer día del Encuentro a La Paz

Cada Unidad Académica pagará el ploteo de los paneles que envíe

(La FAADU – UMSA, sede del XXXIII Encuentro y XVIII Congreso, verificará el compromiso de pago del ploteo de los paneles de las Unidades Académicas y luego imprimirá los paneles remitidos por la Secretaría para su exposición en las salas que a tal efecto se dispongan durante el desarrollo del Encuentro).

La Paz no imprimirá los paneles para la exposición de las Unidades Académicas que no remitan el compromiso del pago.